

香港有利印刷有限公司承印

而中國官員表示，中國核子工業部發言人向法新社記者說，由於資料不足，對意外作原因之調查，實在言之過早。

【法新社北京三十日電】此間中國官員星期三說，中國核子工業部發言人向法新社記者說，由於資料不足，對意外作原因之調查，實在言之過早。

一九七九年，美國獨多法尼亞的三哩島核能廠發生意外。中國對此密切注視。

浙江省的秦山核電站正在施工。該核電站的人員說，中國把核電計劃推遲展開，美國意外是原因之一。

大會堂  
五一  
上，號  
上同聚  
勞動者  
團結，  
持改革  
把中國  
文明，  
會主義  
央總書  
里，一  
都各界  
今天的  
生講話  
代化建  
搞改革  
模式可  
的經驗  
對開半  
國利

國際交換的開放型經濟，從僵化半僵化的模式轉向在公有制基礎上計酬的商品經濟，用新體制取代舊體制，這是一場極其廣泛、深刻的革命。

同 敬 賀

至罰方戔更什可限今日

同 敬 賀















# 射輻蘇察監切密府港 料資索國各洲歐向正 品食港輸洲歐驗檢面全會將要需有 港本響影不質物射輻示表台文天

【本報訊】香港天文台長岑柏軒昨日表示，天文台目前尚未有具體計劃，在近期內向歐洲各國索取輻射食品資料，以作全面檢驗之用。他強調，目前香港輸入歐洲的食品，其輻射劑量均符合國際標準，對人體健康並無影響。他並表示，天文台將會密切關注輻射食品的發展，並在有需要時，向有關方面索取資料，以作進一步的研究。

# 樓宇實用面積計算 當局已採劃一標準 發展商合規定始獲發滿意紙

【本報訊】工商局建築管理處昨日表示，當局已採劃一標準，計算樓宇的實用面積。根據新規定，發展商必須在建築圖則中，清楚標示出樓宇的實用面積，並經當局核准後，方可獲發滿意紙。此舉旨在保障買家的利益，防止發展商在樓宇面積上玩弄花樣。建築管理處表示，新規定將於下月開始實施，屆時所有新建樓宇均須遵守此規定。

# 港人新英護照 已有數國願接受

【本報訊】香港政府昨日表示，已有數個國家表示願意接受香港人新換發的英國護照。這包括英國、美國、加拿大、澳洲、紐西蘭、新加坡、馬來西亞、菲律賓、泰國、印尼、汶萊、香港、澳門、台灣、香港、澳門、台灣、香港、澳門、台灣等。香港政府表示，這顯示出國際社會對香港回歸後地位的重視，也為香港居民在國際間活動提供了便利。

# 立法局反黑問題專組 七月休會前提交報告書

【本報訊】立法局反黑問題專組昨日表示，該組將於七月休會前提交一份關於黑社會問題的報告書。報告書將詳細分析香港黑社會的現狀、成因及對社會的影響，並提出具體的建議，以加強對黑社會的打擊。專組表示，他們將會與有關部門密切合作，共同打擊黑社會勢力。

# 港府貸款八億元 重建廿六座公屋

【本報訊】港府昨日宣佈，將撥款八億元，用於重建二十座公屋。這項計劃是港府改善公共房屋計劃的一部分，旨在為市民提供更高質量的居住環境。重建的公屋將分布在多個地區，包括新界、九龍及香港島。港府表示，這項計劃將有助於緩解香港的住房問題，並提升市民的生活水平。

# 福建省南安縣 五星中學校友會 同敬賀

福建省南安縣五星中學校友會，為慶祝該校建校五十週年，特舉辦校友會。校友會表示，將邀請各界人士參加，共同慶祝這一重要時刻。校友會並表示，將繼續關注該校的發展，並為校友提供服務。



包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 監察大亞灣核站輻射 譚惠珠稱研究已告完成

【本報訊】兩局研究核站輻射資料，已告完成。譚惠珠表示，研究結果顯示，大亞灣核站的輻射劑量符合國際標準，對人體健康並無影響。她並表示，兩局將會繼續加強對核站的監察，以確保其安全運行。

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 寧波經濟開發小組顧問 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】

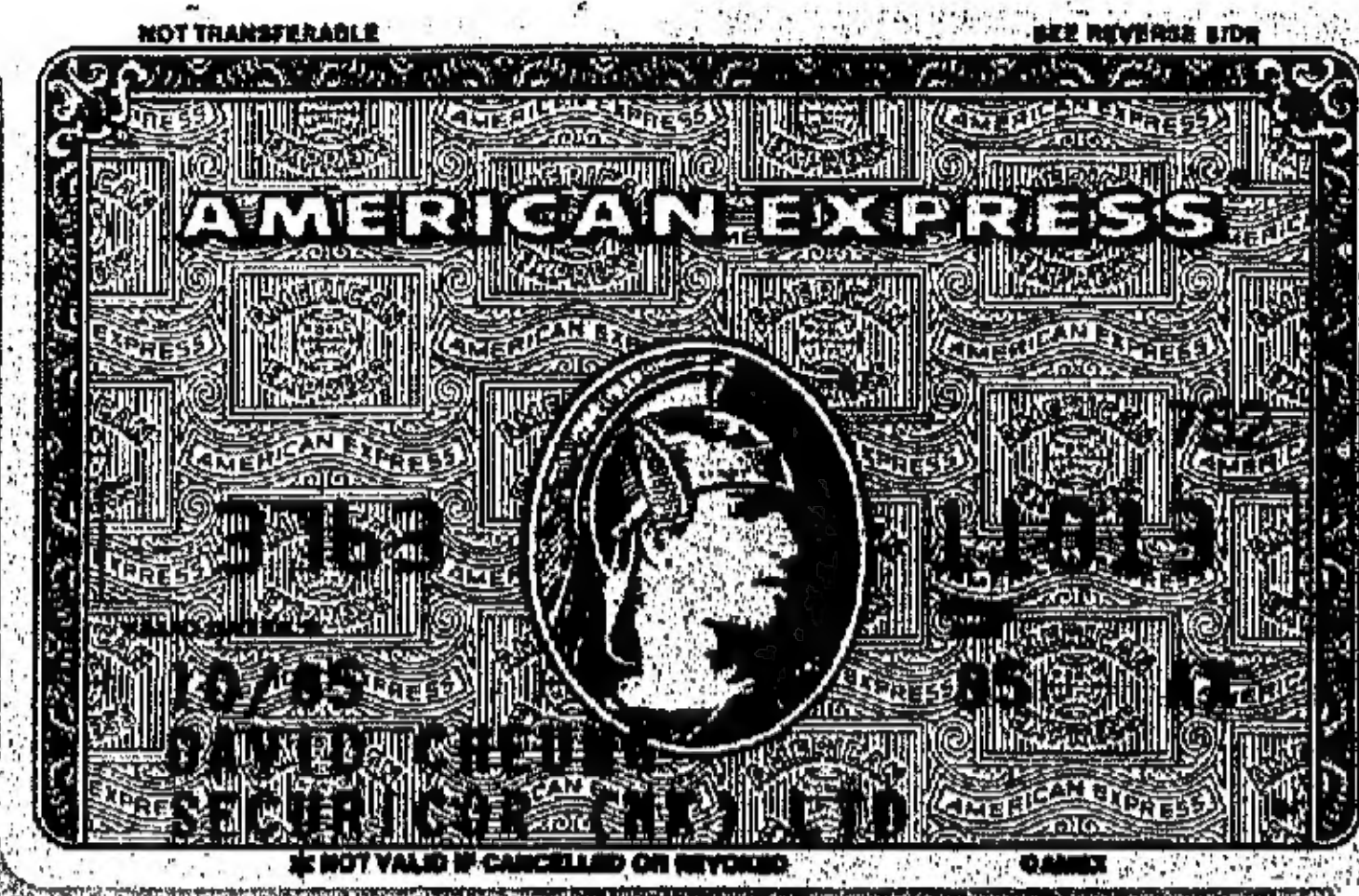
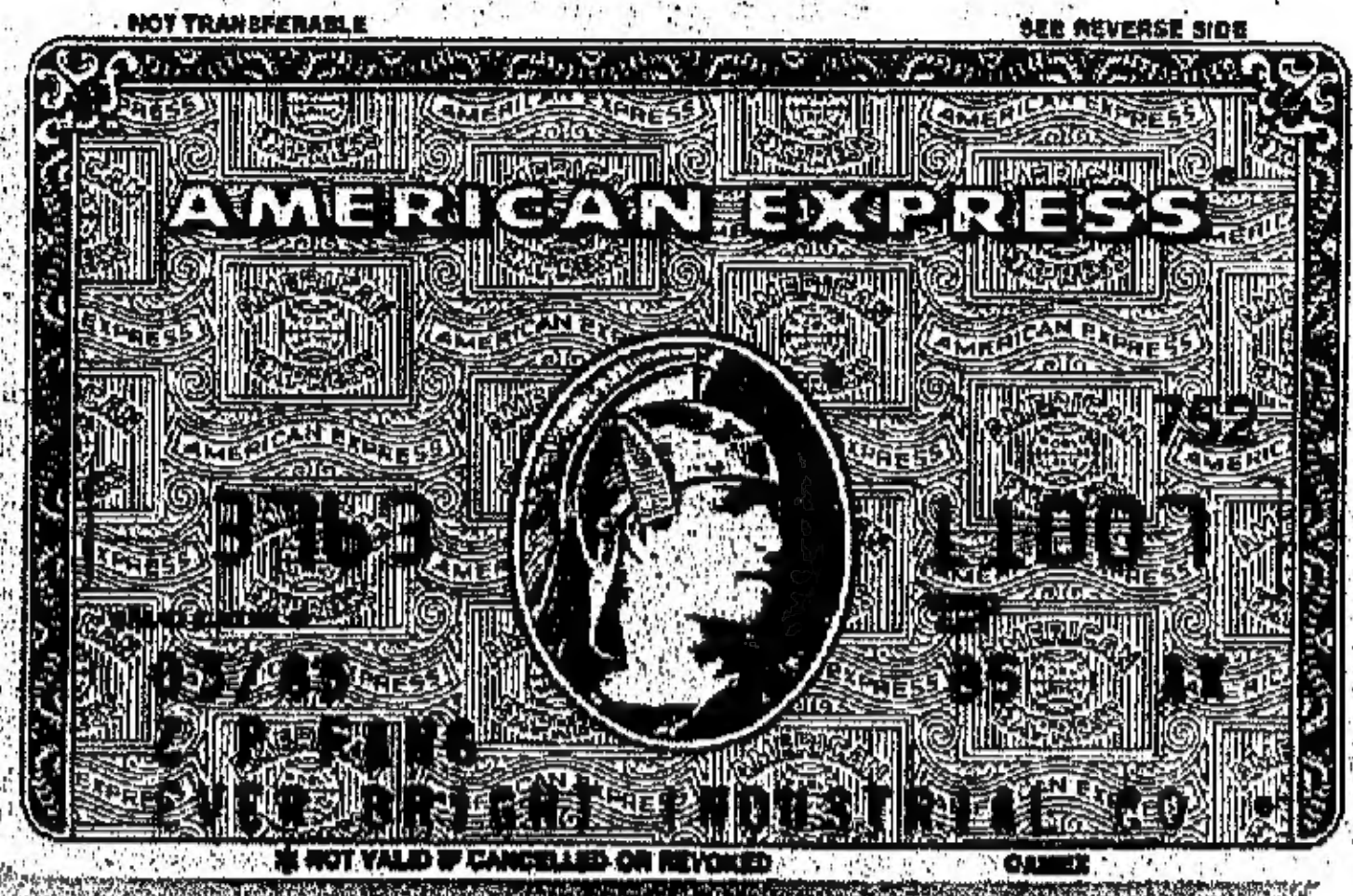
# 包玉剛接受記者訪問

【本報訊】









美國運通公司信用卡  
公司信譽 超卓顯著

採用美國運通公司信用卡系統，最能表現貴公司抉擇精明。因為只有信用超卓，實力穩固的公司，才能成為運通公司卡會員。當貴公司的行政要員在業務應酬或出門公幹時，使用運通公司卡，必定備受歡迎禮待，而貴公司的優越地位，更立刻表露無遺。

美國運通公司信用卡系統自推出以來，世界各地已有超過三十五萬間公司採用，極受歡迎。在香港，採用這系統的大小公司及國際性機構，也正日漸增多。

運通公司卡確是貴公司業務上的一股助力。在本港及世界各地，接受使用運通公司卡的商號數以百萬計，貴公司的行政要員在業務應酬或出門公幹時，運通公司卡能令他們處處通行，十足方便。運通更有

完善的服務網，運通辦事處超過一千三百間\*，遍及全球一百三十多個國家，為貴公司的行政要員提供各種週到服務，包括緊急兌現私人支票、補領遺失運通公司卡等，使他們了無牽掛，專心處理公事，倍覺得心應手。

今日商業社會競爭劇烈，公司業務漸趨國際化，業務應酬及外遊公幹的需要與日俱增，採用美國運通公司信用卡系統，正是潮流所趨。因為運通公司卡能給予僱員及商號信心，象徵公司的信譽和地位，足證公司深具遠見，能即時作出明智選擇。

有關美國運通公司信用卡的  
詳情及優點, 請即致電5-8448695  
公司信用卡總監  
龔耀祥先生  
查詢.

**AMERICAN  
EXPRESS**

**Cards**



# Cards

\*包括美國運通公司、附屬公司及代理機構

版六第

頁

團  
場

日場）《何文秀》  
《趙志剛、連玉



燈明人。就這麼捱坐一小時，就這麼捱坐一小時，就這麼捱坐一小時，跑到辦公室樓樓達室要求見領導。經二十分鐘來了位女青年，天，獲得不飽足飽之答覆：「在中國使用信用卡的領導很少，還是吃飽的才去。」以往她過境前長官，福逼只須候一或半小時，那便是你連啖。而在晚我回福建長安說你查詢問，他們晚上十二時電話已接，但廣州長安說你已經歸納，時間上十二分分留口養養睡時「二十四鐘之時間，這是為你的幸運。或到等或著他們」作一個度不夠緊要負責所引。

(二)三月廿三日晚上九時三十分也是掛長安電話

負責入即進行整頓。解也可拘捕服務員之  
(三)三月二十四日中午再派員到總店，揭開那  
掛長話台鏡面領回人民幣登記簿，經尋借又產生了  
，那破台員看了登記紙像低低問：「今天十二時來  
工。」(即午夜十二時)他像低低問：「今天十二時來  
答覆是午夜又怎樣，賬款是否未結算。」  
最後我希望長途之話務員仍對顧客以禮，因為  
電話服務是人類進步社會及經濟發展之第一個比重任務  
呢！

鎮成想上

慶祝五一國際勞動節

恒豐公司致意

地址：李寶椿大廈四一六室  
電話：五一四三六五八二 五一四四四〇〇一



電話：3-903345-7（三線）  
CABLE：H. K. 9224  
TELEX：37191 SKCRL HX

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

~~~~~

電話：3-903345-7（三線）  
CABLE：H. K. 9224  
TELEX：37191 SKCRL HX







演平！演發潤霞青  
 主音史梅  
 演。翠  
 夢阿雲早  
 中野甘場  
 留任靈瑞四神氣揚芳  
 君桃典點仙小鬥星葵  
 留任靈瑞四神氣揚芳  
 演平！演發潤霞青  
 你紅場四武是龍  
 點一舞，講館鳴言







### 勝負影響榜首尾形勢

#### 四時半鳴笛 門券統收廿五元

【本報訊】甲子年足球賽今晚在旺角球場舉行，由海峽殖民地隊對陣中國隊。今晚之戰，門券統收廿五元，由於門券銷售情況良好，場內座無虛席。四時半鳴笛，比賽隨即展開。海峽殖民地隊在比賽中表現出色，最終以二比零擊敗中國隊。這場比賽對兩隊的排名產生了重要影響。

### 湯優杯羽毛球賽

#### 中國隊坐望望冠

【本報訊】湯優杯羽毛球賽昨晚在旺角球場舉行，由中國隊對陣海峽殖民地隊。中國隊在比賽中表現出色，最終以三比零擊敗海峽殖民地隊，奪得冠軍。這場比賽對兩隊的排名產生了重要影響。

### 東結營討研判裁

#### 書證發頒金晉許

【本報訊】亞洲足球裁判研討會昨晚在旺角球場舉行，由中國隊對陣海峽殖民地隊。研討會由許晉金頒發證書，表彰在比賽中表現出色的裁判。這場研討會對兩隊的排名產生了重要影響。

### 寫特

#### 「仇仔」這一個「連成」訓練班

【本報訊】「仇仔」這一個「連成」訓練班，昨晚在旺角球場舉行。訓練班由仇仔主持，旨在提高球員的技術水平。這場訓練班對兩隊的排名產生了重要影響。

### 聯交所用問卷形式調查

#### 股市周二全日買賣 六成會員表示贊成

【本報訊】香港聯合交易所昨晚向會員發出問卷，調查對股市周二全日買賣的意見。調查結果顯示，六成會員表示贊成。這項調查對股市的未來發展產生了重要影響。



仇志強在指導學員如何投球及落地方法

### 港隊月底銀禧集訓

#### 備戰國際賽對澳門

【本報訊】香港足球隊將於本月底在澳門進行集訓，為即將到來的國際賽作準備。集訓期間，球員將接受高強度的訓練，以提高比賽水平。這場集訓對兩隊的排名產生了重要影響。

### 精工要求聯賽改期

#### 以便港隊進行集訓

【本報訊】精工足球隊要求將聯賽改期，以便香港足球隊進行集訓。精工隊表示，集訓期間球員需要進行高強度的訓練，以確保在比賽中取得好成績。這項要求對兩隊的排名產生了重要影響。

### 股線二分部

#### 昌大氏邵

【本報訊】昌大氏邵股線二分部，昨晚在旺角球場舉行。該部門旨在提高球員的技術水平，並為即將到來的比賽作準備。這場比賽對兩隊的排名產生了重要影響。

### 昨晚賽馬結果及派彩表

| 場次 | 冠軍 | 亞軍 | 季軍 | 第四 | 第五 | 第六 | 派彩      |
|----|----|----|----|----|----|----|---------|
| 一  | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | W 51.3元 |
| 二  | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | W 12.1元 |
| 三  | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | W 15.8元 |
| 四  | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | W 17.9元 |
| 五  | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 | W 27.3元 |
| 六  | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 | W 21.6元 |
| 七  | 46 | 47 | 48 | 49 | 50 | 51 | W 14.4元 |
| 八  | 52 | 53 | 54 | 55 | 56 | 57 | W 17.6元 |
| 九  | 58 | 59 | 60 | 61 | 62 | 63 | W 19.9元 |
| 十  | 64 | 65 | 66 | 67 | 68 | 69 | W 17.6元 |

### 東方逾期未繳賠款

#### 足總表示不會代付

【本報訊】東方足球隊因逾期未繳賠款，足總表示不會代付。足總表示，東方隊必須在規定的時間內繳清賠款，否則將面臨罰款。這項決定對兩隊的排名產生了重要影響。

### 寫字樓租金升幅大

#### 寫字樓租金升幅大

【本報訊】寫字樓租金升幅大，預計未來幾個月內將繼續上升。租金的上升對許多企業產生了重要影響，特別是那些在市中心經營的企業。這項趨勢對兩隊的排名產生了重要影響。

### 冷門馬佔優勢

#### 無騎師中寶

【本報訊】昨晚賽馬中，冷門馬佔優勢，無騎師中寶。這場比賽吸引了許多觀眾，並取得了巨大的成功。這場比賽對兩隊的排名產生了重要影響。

### 南華昨與曼聯簽約

#### 票價最高售八十元

【本報訊】南華足球隊昨日與曼聯足球俱樂部簽約，票價最高售八十元。這項簽約對兩隊的排名產生了重要影響。

### 洗祖昭獲選任主席

#### 金銀證券會會員大會

【本報訊】洗祖昭獲選任金銀證券會會員大會主席。這項任命對兩隊的排名產生了重要影響。

### 股市先跌後升

#### 金銀證券會會員大會

【本報訊】股市先跌後升，金銀證券會會員大會。這項趨勢對兩隊的排名產生了重要影響。

## 南珠大廈

NAN CHU MANSION

香港北角明園西街7-9號

### 特價 三十一萬餘元起

\*兩房一廳 寬敞舒適

首期一成, 20年分期付款, 每萬元月供 \$9000

利率偏低, 供樓平過交租

高層複式單位1,030呎

住宅387呎至515呎

地下舖位779呎至1,106呎

欲免向隅, 訂購從速

### 港股報收

| 股票  | 收市價   |
|-----|-------|
| 匯豐  | 7.175 |
| 渣打  | 13.60 |
| 和記  | 30.35 |
| 怡和  | 13.60 |
| 太古  | 6.25  |
| 招商局 | 13.30 |
| 長江  | 21.50 |
| 九龍  | 7.15  |

(以港幣計)

### 五一國際勞動節

慶祝五一國際勞動節

中聯國貨有限公司敬賀

總公司: 香港中環皇后大道中111號

分公司: 香港中環皇后大道中111號

電話: 01425181

### 慶五一 一國際勞動節

慶祝五一國際勞動節

中聯國貨有限公司敬賀

總公司: 香港中環皇后大道中111號

分公司: 香港中環皇后大道中111號

電話: 01425181



### 聯交所問卷形式調查

## 股市周二全日買賣 六成會員表示贊成

【本報訊】香港證券交易所為改善其對會員的服務，特於上週三至五，向全體會員進行一項問卷形式的調查。調查結果顯示，有百分之六十的會員表示贊成交易所目前的運作，並建議交易所應加強與會員的溝通，以改善其服務。

### 調查結果短期內向證監處反映

### 經濟

### 美元匯率長期看跌

【本報訊】美國經濟學家預測，美元匯率將在未來數月內走勢看跌。他們認為，由於美國經濟增長放緩，加上其他國家的貨幣政策趨向寬鬆，美元匯率將面臨下行壓力。

### 交通銀行鄧予立表示

交通銀行副董事長鄧予立表示，該行將繼續加強與國際金融機構的合作，以支持香港的經濟發展。他強調，交通銀行將致力於提供高質量的金融服務，並積極參與香港的各項建設。

### 二線股有回升跡象

【本報訊】經過連續兩天的調整後，股市昨日出現回升跡象。二線股表現尤為活躍，成交量顯著增加。分析人士認為，這可能是由於市場對未來經濟前景的信心有所恢復。

### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-268333

### 香港股票行情

四月三十日 (港元計)

| 股票   | 收市       | 升/跌    | 成交        |
|------|----------|--------|-----------|
| 恒生指數 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 國泰   | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 匯豐   | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 渣打   | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 中環   | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古   | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和   | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古   | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |

### 美現時經濟情況

適宜進一步減息

美財長貝爾加德表示，目前的經濟數據顯示，美國經濟增長放緩，通脹壓力減輕，因此適宜考慮進一步減息。

### 夏德大廈上蓋 合約已批出

【本報訊】夏德大廈上蓋的合約已經批出，預計將於近期內動工。該項目位於香港市中心，將為該地區的開發增添新的亮點。

### 華光航運債務重組

將出售低收益船隻

華光航運公司宣佈，為了減輕債務負擔，將出售部分低收益船隻。此舉旨在優化資產結構，提高公司的財務健康度。

### 美元仍有低跌可能

【本報訊】分析人士認為，美元匯率仍有進一步下跌的空間。由於美國經濟數據持續疲軟，市場對美元的信心依然不足。

### 金銀證券會員大會

選出新一屆主席

金銀證券公司將於近期內召開會員大會，選出新一屆主席。屆時將討論公司的發展戰略和未來計劃。

### 股市先跌後升

【本報訊】昨日股市呈現先跌後升的走勢。開市初期受外圍市場影響，股市一度下挫，但隨後在利好消息刺激下，轉為上揚。

### 九九金·本地倫敦金

四月三十日 (實生銀行提供)

| 項目  | 價格       |
|-----|----------|
| 倫敦金 | 3,192.00 |
| 金條  | 3,195.00 |
| 金幣  | 3,187.50 |
| 金飾  | 3,189.50 |

### 傳呼、計數 音樂三用機

【本報訊】最新研發的傳呼、計數、音樂三用機，功能強大，操作簡便。該設備不僅可以用於通訊，還可以作為計數器和音樂播放器使用，極大地方便了用戶。

### 南發

NAN CHAI

香港北角

### 特價

【本報訊】南發公司推出特價優惠活動，多款商品低至五折。機會難得，欲購從速。

| 股票  | 收市       | 升/跌    | 成交        |
|-----|----------|--------|-----------|
| 國泰  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 匯豐  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 渣打  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 中環  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |

| 股票  | 收市       | 升/跌    | 成交        |
|-----|----------|--------|-----------|
| 國泰  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 匯豐  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 渣打  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 中環  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |

| 股票  | 收市       | 升/跌    | 成交        |
|-----|----------|--------|-----------|
| 國泰  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 匯豐  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 渣打  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 中環  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |

| 股票  | 收市       | 升/跌    | 成交        |
|-----|----------|--------|-----------|
| 國泰  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 匯豐  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 渣打  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 中環  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |

| 股票  | 收市       | 升/跌    | 成交        |
|-----|----------|--------|-----------|
| 國泰  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 匯豐  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 渣打  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 中環  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 太古  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 招商局 | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |
| 怡和  | 1,436.91 | +10.70 | 3,141,337 |

### 南發

NAN CHAI

香港北角

特價

\*兩房一廳

首期一成，20年分期

利率偏低，供

高層複式單位1.03

住宅387呎至5

地下舖位779呎



| 停泊表     |     |
|---------|-----|
| 停泊處     | 外 船 |
| B25 招商局 |     |
| 吉列路 招商局 |     |
| A18 招商局 |     |
| A41 招商局 |     |
| A49 招商局 |     |
| A28 招商局 |     |

| 外幣對港幣買價      |       |
|--------------|-------|
| (四月三十日) 銀行提供 |       |
| 貨 幣          | 買 價   |
| 美元           | 77.30 |
| 英鎊           | 77.30 |
| 西德馬克         | 35.00 |
| 法郎           | 11.00 |
| 日圓           | 11.00 |
| 加元           | 11.00 |
| 新加坡元         | 11.00 |
| 馬幣           | 11.00 |
| 港幣           | 11.00 |
| ...          | ...   |

| PING CO. LTD. |     |
|---------------|-----|
| 輪船公司          |     |
| 輪船            | 往來  |
| ...           | ... |

| 輪船公司 |     |
|------|-----|
| 輪船   | 往來  |
| ...  | ... |

| 輪船公司 |     |
|------|-----|
| 輪船   | 往來  |
| ...  | ... |

| 輪船公司 |     |
|------|-----|
| 輪船   | 往來  |
| ...  | ... |

出口船期預告

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

出口船期預告

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

出口船期預告

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

出口船期預告

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

印、巴、中東線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

印、巴、中東線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

中國內地、台灣省線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

中國內地、台灣省線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

非洲線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

非洲線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

東南亞線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

東南亞線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

日本、南朝鮮線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

日本、南朝鮮線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

澳洲、新西蘭線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

澳洲、新西蘭線

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

BRUNEI ASIA LINE

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

林海一

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

大連雲豐輪船公司

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |

華潤運輸倉儲有限公司

| 船名  | 往來  | 日期  |
|-----|-----|-----|
| ... | ... | ... |



### 今日明日出口船隻

| 船名  | 往來地點 | 公司  | 船期 |
|-----|------|-----|----|
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 今日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 明日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |

### 今日明日進口船隻

| 船名  | 往來地點 | 公司  | 船期 |
|-----|------|-----|----|
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 今日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 明日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |

### 明日出口船隻

| 船名  | 往來地點 | 公司  | 船期 |
|-----|------|-----|----|
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 明日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |

### 明日進口船隻

| 船名  | 往來地點 | 公司  | 船期 |
|-----|------|-----|----|
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 明日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |

### 輪船停泊表

| 船名  | 往來地點 | 公司  | 船期 |
|-----|------|-----|----|
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 今日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 明日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |
| 加哈拿 | 往來香港 | 招商局 | 後日 |

### 外幣對人民幣匯價表

| 幣別      | 單位  | 買價      | 賣價      |
|---------|-----|---------|---------|
| 美元      | 100 | 1898.01 | 1907.58 |
| 日圓      | 100 | 722.47  | 726.08  |
| 英鎊      | 100 | 715.65  | 720.25  |
| 新加坡元    | 100 | 39.84   | 40.04   |
| 菲律賓比索   | 100 | 230.83  | 231.99  |
| 泰國銖     | 100 | 145.78  | 146.60  |
| 印尼盾     | 100 | 46.21   | 46.46   |
| 馬來西亞林吉特 | 100 | 496.71  | 498.19  |
| 新加坡元    | 100 | 318.39  | 319.99  |
| 菲律賓比索   | 100 | 46.04   | 46.28   |
| 泰國銖     | 100 | 130.65  | 131.31  |
| 印尼盾     | 100 | 46.88   | 47.08   |
| 馬來西亞林吉特 | 100 | 146.39  | 146.11  |
| 新加坡元    | 100 | 20.95   | 21.09   |
| 菲律賓比索   | 100 | 21.48   | 21.58   |
| 泰國銖     | 100 | 176.39  | 177.13  |
| 印尼盾     | 100 | 45.12   | 45.34   |
| 馬來西亞林吉特 | 100 | 235.68  | 236.94  |

#### 名神汽船株式會社 Meishin Line

利榮 "LEVIN" 5月5日由日本抵港 請各收貨人 速來辦理提貨手續

日邦丸 "NIPPO MARU" 5月7日到新加坡

總代理：海外聯合海運有限公司  
香港干諾道中130號誠信大廈603室  
電話：5-412821-4, 5-439504

#### 上海市錦江航運有限公司 SHANGHAI JINJIANG SHIPPING CORPORATION LTD.

香港與上海定期客貨班輪

| 船名/航次            | 收貨期     | 抵/離期    |
|------------------|---------|---------|
| 錦江 JINJIANG V.17 | 8-10/5  | 7-12/5  |
| 錦江 JINJIANG V.19 | 23-25/5 | 22-27/5 |

★如大宗貨物，可特別安排專船接運★  
★請各收貨、付貨人速來本公司辦理提貨、付貨手續★

總代理：金鋼船務企業有限公司  
RICHOWAN SHIPPING & ENTERPRISES LTD.  
代理部：香港干諾道中11-15號利華商業大廈2402室  
電話：5-468151, 5-401521  
傳真：728287 RISHA HX  
貨物交收站：油蔴地卸貨區華記豐

#### 景華船務有限公司 KENWA SHIPPING CO., LTD.

香港德輔道中272-284號興業商業中心17樓  
BOOKING ENQUIRY 電話：5-414877 (10線)

| 定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務                 | 各地散裝輪貨運         | 陸路貨運                  |
|--------------------------------|-----------------|-----------------------|
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航          | 港口 收貨 散貨 開航     | 本公司承接                 |
| 香港/海口 華勝 8611 4/5 6/5 8/5 10/5 | 上海 3/5 5/5 7/5  | ★各大城市之火車包卡及零散貨        |
| 廈門 華勝 8617 9/5 11/5 13/5 15/5  | 新港 26/4 2/5 5/5 | ★本港直達廣東、福建之貨櫃         |
| 汕頭 華勝 8612 9/5 11/5 13/5 15/5  | 青島 4/5 6/5 8/5  | ★本港及中轉運船、拖車、入箱拆箱及儲倉服務 |
| 溫州 華勝 8613 9/5 11/5 13/5 15/5  | 海口 每月二十日開航      |                       |
| 上海 華勝 8614 9/5 11/5 13/5 15/5  | 蛇口 逢星期二、四       |                       |
| 香港/北京 明城 9 3/5 5/5 7/5 9/5     | 廈門 逢星期一、五開航     |                       |
| 青島 平陽城 197 10/5 12/5 14/5 16/5 | 香港 逢星期三、六開航     |                       |
| 廣州/廈門 每四日一航次                   | 福州 每四日一航次       |                       |
| 珠海 逢星期三、五開航                    | 梧州 每兩日一航次       |                       |

#### 德發運輸公司

中國對外貿易運輸總公司  
廣州市分公司  
香港中環貿易公司

本公司承運港穗及廣東省內各地集裝箱運輸業務  
承辦由國內及國外進出口貨物託運

廣州市——香港——世界各地  
全貨櫃箱運輸服務  
代客辦理進出口貨物報關手續  
歡迎電話垂詢

廣州：東山区區庄屋牛路 電話：776937  
香港：九龍佐敦道6-8號佐敦大廈9樓3室  
電話：3-687157, 4

#### WORLD LINE

直星加坡、巴生

| 船名          | 日期     |
|-------------|--------|
| GOLDEN LAKE | 5月6日到  |
| 金湖          | 5月7日到  |
| SILVER LAKE | 5月16日到 |
| 銀湖          | 5月18日到 |
| BLUE SHAKE  | 5月28日到 |
| 藍鯊          | 5月29日到 |

總代理：大源船務有限公司  
香港德輔道中40-42號德源中心大廈11樓  
電話：5-468151, 5-401521  
收貨站：東源大地貨倉  
電話：3-497632, 3-408020

#### 聯航船務有限公司 JOINT MARITIME CO., LTD.

香港—印尼定期航線

| 船名                 | 日期     |
|--------------------|--------|
| 新海和二號              | 5月4日到  |
| M.V. NEW HERO NO.2 | 5月5日到  |
| 新安順                | 5月10日到 |
| M.V. NEW ANGELITA  | 5月12日到 |
| 恒昇                 | 5月17日到 |
| M.V. WISING        | 5月17日到 |

散裝貨及全貨櫃服務  
貨物站：大源貨倉、香港中環貿易公司  
地址：香港干諾道中21-23號  
電話：5-468151, 5-401521  
辦公時間：上午九時至下午一時  
下午二時至五時  
電話：5-485144

#### 渣華輪船公司

香港：5-455633 澳門：76463 (股理基洋行)

| 航線   | 船名                                  | 開航日期  |
|------|-------------------------------------|-------|
| 西非   | NEDLLOYD NAPIER                     | 5月27日 |
| 西非   | NEDLLOYD NAGOYA                     | 5月27日 |
| 東非   | CONTINENTAL PARTNER (FOR MAHE ONLY) | 5月4日  |
| 東非   | NEDLLOYD MOJI (COMMITTING MAHE)     | 5月10日 |
| 南非   | OSAKA MARU                          | 5月7日  |
| 南非   | HAYAKAWA MARU                       | 5月25日 |
| 加勒比海 | MARIS SPORTSMAN                     | 5月4日  |
| 南美洲  | NEDLLOYD AMERSFOORT                 | 5月16日 |
| 拉丁美洲 | NEDLLOYD SINGAPORE                  | 5月18日 |
| 南美洲  | NEDLLOYD LOIRE                      | 5月29日 |
| 南美洲  | NEDLLOYD LOIRE                      | 5月29日 |
| 毛里求斯 | NEDLLOYD LOIRE                      | 5月29日 |
| 毛里求斯 | NEDLLOYD LOIRE                      | 5月29日 |

#### 中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線

| 航線                   | 船名          | 日期     |
|----------------------|-------------|--------|
| WEST COAST           | GU BEI KOU  | 5月5日到  |
| WEST COAST           | XI FENG KOU | 5月7日到  |
| WEST COAST           | E. CHENG    | 5月16日到 |
| EAST COAST/U.S. GULF | GU BEI KOU  | 5月18日到 |
| EAST COAST/U.S. GULF | XI FENG KOU | 5月20日到 |
| EAST COAST/U.S. GULF | E. CHENG    | 5月28日到 |

香港直航歐洲貨櫃航線

| 航線    | 船名            | 日期     |
|-------|---------------|--------|
| 歐洲/香港 | XING HE       | 5月5日到  |
| 歐洲/香港 | TANG HE       | 5月15日到 |
| 歐洲/香港 | QIU HE        | 5月25日到 |
| 歐洲/香港 | LING QUANG HE | 5月25日到 |

香港直航地中海貨櫃航線

| 航線     | 船名       | 日期     |
|--------|----------|--------|
| 地中海/香港 | BAO TING | 5月5日到  |
| 地中海/香港 | HAI FENG | 5月15日到 |

進口貨櫃航線

| 航線    | 船名           | 日期     |
|-------|--------------|--------|
| 歐洲/香港 | XING HE      | 5月5日到  |
| 歐洲/香港 | QIU HE       | 5月15日到 |
| 歐洲/香港 | HUANING HE   | 5月25日到 |
| 歐洲/香港 | MING CHENG   | 5月25日到 |
| 歐洲/香港 | WAK QUAN HE  | 5月25日到 |
| 歐洲/香港 | HUAI YUAN HE | 5月25日到 |

總代理：招商局船務企業有限公司 CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO., LTD.  
香港干諾道中152-155號招商局大廈一樓 電話：5-412283 (十線) 傳真：62098 CMSNS HX

#### 港穗滬青津 各類貨運通全國

萬國航運 5-434284

| 航線    | 船名   | 日期     |
|-------|------|--------|
| 廣州    | COBO | 5月5日到  |
| 廣州    | COBO | 5月15日到 |
| 廣州    | COBO | 5月25日到 |
| 汕頭/廈門 | COBO | 5月5日到  |
| 汕頭/廈門 | COBO | 5月15日到 |
| 汕頭/廈門 | COBO | 5月25日到 |
| 大連    | COBO | 5月5日到  |
| 大連    | COBO | 5月15日到 |
| 大連    | COBO | 5月25日到 |
| 新港/北京 | COBO | 5月5日到  |
| 新港/北京 | COBO | 5月15日到 |
| 新港/北京 | COBO | 5月25日到 |
| 青島    | COBO | 5月5日到  |
| 青島    | COBO | 5月15日到 |
| 青島    | COBO | 5月25日到 |

華閩船務企業有限公司  
地址：香港皇后大道西115-119號德發大廈地下  
電話：5-404021 內線112, 5-460572, 5-479829

#### BRUNEI ASIA LINE

文萊沙巴砂朥越特快航線

| 航線 | 船名        | 日期     |
|----|-----------|--------|
| 南星 | NAN SHING | 5月11日到 |
| 南星 | NAN SHING | 5月17日到 |
| 南星 | NAN SHING | 5月24日到 |

星光船務有限公司 STARLIGHT SHIPPING

| 航線       | 船名  | 日期       |
|----------|-----|----------|
| 香港—澳門—珠海 | 星光號 | 每日定期快捷往來 |
| 香港—澳門—珠海 | 星光號 | 每日定期快捷往來 |

香港—澳門—珠海  
本港代理：澳港貨櫃碼頭  
MACAU HONG KONG TER  
德輔道中88-90號華商商業大廈160  
香港收貨站地址：九龍青洲英坭廠72  
電話：0-4974878, 0-4974879



貨物從香港運往下列口岸

|        |          |          |         |
|--------|----------|----------|---------|
| 江      | 海口 (海南島) | 三亞 (海南島) | 市橋 (番禺) |
| 口 (廣州) | 小橋 (中山)  | 石岐 (中山)  | 容奇 (順德) |
| 門 (新會) | 水口 (開平)  | 九江 (南海)  | 瀾石 (佛山) |
| 尾 (海豐) | 井岸 (斗門)  | 太平 (東莞)  | 莞城 (東莞) |
| 海 (惠東) | 烽火台 (台山) | 肇慶 (高要)  | 陽江      |

貴客託運 方便快捷 收費廉宜  
服務週到 歡迎垂詢 \*

話：5-407740 5-407759 5-407761











象印街人唐約紐  
八十之行州數美東——

方 问

山耳，上些一異很 一車車

好，所以先找個停車場把汽車放好，在這個馳名世界的華埠一慢步觀光。

不是身處其中，你也許難想像，相隔半個地球的香港，竟然有如此中國化的個角落，或者說得更準確，是「香港中文」。走在街，看到中英文對照的招牌，格調很熟悉的商店陳設，甚至聽到的都是廣府話、台山話，來來往往的主要是中國人。

# 奇妙的「海底森林」

L

馮 霄

法國華人清明祭祖記

移民考妣先靈位一  
根」，要繼承中華民  
族傳統，永誌祖先  
恩德，改考夫力

大  
公  
團

高顯佛經，超渡先靈  
繼後，還舉行了天主教和基督教的祈禱

侯寶林輓魏建功聯

—

梁羽生

## 將首都遷入沙漠

1

© 1997 Blackwell Science Ltd

推動力。

利比亞這個國家只有三百六十二萬人口，四百九十一萬

職隊 使用

一經登陸，首都  
一國首都豈是說  
龐大人力物力財

談天說地  
香港已經發現六十人感染過愛滋病毒，其中一例是七歲的兒童。這一宣佈，不少人的血液分

析化

生的新發現，是在對愛滋病人的驗持續進行了三年的基礎上取得

節和重陽節期間進行  
長的華人青少年對自  
己的「根」，自己的  
和尙的習俗，和尙的  
宗祖的認同，並進一步  
的德性。

帶挺腫

腰凸肚，蹣跚方步，潯實有些大，和往日拿了酒壺東一鑽、西一鑽，雖然固大寺亮裏的十

路之遠近  
多。今年春  
遊客已達  
三十五萬  
說，一年

有呀呀

「黑內院似乎失驚起來，連禮，也是失態了，大師快快請

**快將開幕**

快將開幕

訂請映  
鹿跳  
生園  
不兒  
宜宜  
如自動行  
小鴨午後兩  
子好夜晚院

**金龍**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**華都**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**金花**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**環球**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**金茂坪**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**粉嶺**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**百麗殿**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**UA6 院線**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**金都**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**金城**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**城新**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後

**頓盛華台舞利月明**  
九龍  
0-4307109

映獻天今  
四加金  
映獻天今  
虎龍精  
紅火慾  
壯更難養  
不兒動  
宜宜

遇二第滿大  
縮時現白  
改名先  
嫂卿王  
子小好  
場午  
晚後



### 節

利源長有限公司  
地址：高第街七十四號地下  
電話：五十四〇八二

東榮茶業有限公司  
地址：香港德輔道中四三三號  
電話：二四四八

裕華國產百貨有限公司  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

隆行有限公司  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

易有限公司  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

藥材行有限公司  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

材行以義堂商會  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

行公所行  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

華行有限公司  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

福建商會  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

有限公司  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

興業公司  
地址：高第街三三三號  
電話：三三三三

## 天真的眼

白叔

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 新人羣湧

李商

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 活跳屍

張

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 怕退居幕後

張

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 淡靜中的劇動

康堤

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 寇鴻萍要活得開心

學英文打網球消閒

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 娛樂

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 色角入投絲雲伊

人中意是力白當

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 初十五選角妙

林

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 佩服無線眼光

李

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

## 足不中美

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

「爸爸，你為什麼不理我？」

### 華粵汽車有限公司

3-7135191

●五十鈴左軚十二座電油小巴

●新款本田 CG125 電單車

●萬事德左軚12座冷氣收錄機小巴

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

中國汽車經銷中心力勁車行

### 環球冷氣工程貿易公司

●五十鈴左軚十二座電油小巴

●新款本田 CG125 電單車

●萬事德左軚12座冷氣收錄機小巴

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

中國汽車經銷中心力勁車行

### 衣壽產國

●五十鈴左軚十二座電油小巴

●新款本田 CG125 電單車

●萬事德左軚12座冷氣收錄機小巴

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

中國汽車經銷中心力勁車行

### 瑞士標準

●五十鈴左軚十二座電油小巴

●新款本田 CG125 電單車

●萬事德左軚12座冷氣收錄機小巴

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

中國汽車經銷中心力勁車行

### 海員、公幹人員

●五十鈴左軚十二座電油小巴

●新款本田 CG125 電單車

●萬事德左軚12座冷氣收錄機小巴

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

中國汽車經銷中心力勁車行

### 意大利 利達牌

●五十鈴左軚十二座電油小巴

●新款本田 CG125 電單車

●萬事德左軚12座冷氣收錄機小巴

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

中國汽車經銷中心力勁車行

### 專業無線電對講機

●五十鈴左軚十二座電油小巴

●新款本田 CG125 電單車

●萬事德左軚12座冷氣收錄機小巴

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

中國汽車經銷中心力勁車行







# 內老舍研究近況

一九七八年六月三日，北京為老舍先生舉行「老舍先生逝世三週年紀念」活動，在人民大會堂舉行座談會，會中討論了老舍先生的生平、創作、藝術成就等問題。會後，各報刊載了座談會的內容，並發表了許多評論文章。這說明，老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 中華文化

### 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生是中國現代文學史上的一位重要作家。他的創作，深深植根於中國社會的現實，特別是對城市生活的深刻描寫。他的代表作《四世同堂》、《駱駝祥子》等，都是對城市生活的真實反映。他的創作，不僅具有文學價值，更具有社會意義。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 老舍與中國現代「城市文學」

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。老舍先生的研究，在近年來，已引起學術界和社會的廣泛關注。

## 衰老

衰老是人類生命過程中的自然現象。隨著年齡的增長，人體的生理機能會逐漸衰退，這就導致了衰老的發生。衰老不僅影響到人的身體健康，還影響到人的心理狀態。因此，我們應該正確看待衰老，並採取積極的措施來延緩衰老的進程。

衰老是人類生命過程中的自然現象。隨著年齡的增長，人體的生理機能會逐漸衰退，這就導致了衰老的發生。衰老不僅影響到人的身體健康，還影響到人的心理狀態。因此，我們應該正確看待衰老，並採取積極的措施來延緩衰老的進程。

## 林嘉寶

林嘉寶是一位著名的作家和記者。他的作品涵蓋了文學、歷史、社會等多個領域。他的寫作風格獨特，語言生動，深受讀者的喜愛。他的代表作包括《...》等。他的創作，不僅具有文學價值，更具有社會意義。

林嘉寶是一位著名的作家和記者。他的作品涵蓋了文學、歷史、社會等多個領域。他的寫作風格獨特，語言生動，深受讀者的喜愛。他的代表作包括《...》等。他的創作，不僅具有文學價值，更具有社會意義。

## 科技研究

科技研究是人類進步的重要動力。隨著科學技術的不斷發展，人類的生活水平得到了顯著提高。科技研究不僅推動了經濟的發展，還為解決人類面臨的各種問題提供了新的思路和方法。因此，我們應該加強科技研究，推動科學技術的進步。

科技研究是人類進步的重要動力。隨著科學技術的不斷發展，人類的生活水平得到了顯著提高。科技研究不僅推動了經濟的發展，還為解決人類面臨的各種問題提供了新的思路和方法。因此，我們應該加強科技研究，推動科學技術的進步。

## 分類廣告

分類廣告是商業活動的重要組成部分。通過分類廣告，企業可以將自己的產品或服務信息傳遞給目標客戶，從而促進銷售。分類廣告具有形式多樣、傳播迅速、效果顯著等特點。因此，企業應該充分利用分類廣告來推廣自己的業務。

分類廣告是商業活動的重要組成部分。通過分類廣告，企業可以將自己的產品或服務信息傳遞給目標客戶，從而促進銷售。分類廣告具有形式多樣、傳播迅速、效果顯著等特點。因此，企業應該充分利用分類廣告來推廣自己的業務。

### 全自動 電源穩壓器

電力供應不穩定，電腦、儀器、設備易受損害。本公司生產之全自動電源穩壓器，能自動調節電壓，確保設備正常運行。適用於各種電子設備、實驗室儀器、醫療設備等。

三力電業公司 電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 中國進口組裝汽車、國產汽車總匯

經銷各種進口及國產汽車，包括奔馳、寶馬、本田、豐田等。價格公道，服務周到。歡迎垂詢。

友誼貿易公司 電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 日本新大和 shindaiwa

專業維修各種日本進口汽車，包括本田、豐田、三菱等。技術精湛，收費合理。地址：九龍彌敦道111號。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 何慶汽車貿易公司

經銷各種進口及國產汽車，包括奔馳、寶馬、本田、豐田等。價格公道，服務周到。歡迎垂詢。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 香港高級曲髮液

本產品係由名師調製而成，能使頭髮自然捲曲，光澤亮麗。適用於各種髮型。各大藥房均有代售。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 美嘉中文打字

承接各種中文打字業務，包括文件、合約、信箋等。打字準確，交貨迅速。地址：九龍彌敦道111號。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 納龍貿易有限公司

經銷各種進口及國產汽車，包括奔馳、寶馬、本田、豐田等。價格公道，服務周到。歡迎垂詢。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 全美國進口商名錄86/87

提供全美國進口商名單，包括汽車、電子產品、服裝等。方便客戶尋找供應商。地址：九龍彌敦道111號。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 全美國製造商名錄1986

提供全美國製造商名單，包括汽車、電子產品、服裝等。方便客戶尋找供應商。地址：九龍彌敦道111號。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 經銷國產紙張 各國洋紙

經銷各種國產及進口紙張，包括打印紙、包裝紙、書紙等。品質優良，價格低廉。地址：九龍彌敦道111號。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX

### 偉大有限公司

經銷各種進口及國產汽車，包括奔馳、寶馬、本田、豐田等。價格公道，服務周到。歡迎垂詢。

電話：220331-2 傳真：39708 SAMEC HX



# 衰老

**我抄**

隨著年歲的增加而來的養老，是一個不可避免的生理過程。但心誠的若老知往往能代老了疏懶。

心誠若老的人可能進入內幕，他們一早就可以把肥壯牯牛，在沒有草、沒有稻草已經用罄之際，掙扎，但在牧場裏，牠們有憤怒、已無從利用來代替了推挽力。牠們的用途是替反乳，受驚代替了原則。牠們的速度銘記是一打不過牠們，就給牠們的一份石吧！

電視台最多這類人。他們參加過有飛揚跋扈的過去，蓋過進軍運動，參與過反攻政府了，又或者拍過前衛電影，但如今全都成了歸家客的拍子。

電視台機器不費灰灰方丈，十五秒的黄金時間可以賺七八萬元港幣。錢賺得這麼容易，也花得特別便宜。數千元一月請新到客，只不過是鬆令部的手表背起來完整一回時。那些老舊做軟手錶的店長會來完整電視台，本想大獲全勝，幹一番事業，但熱戀的，最初的一年半係總還可以慰自己：時機未到。但兩三年，三年很快便過去，失望、遺憾、出面的世界風雨飄搖了。電視台越長大時候，越已經習慣了電視台應酬性的工作時間，這般工作合了一的工作方，你往後去適應的人和嚴肅、刻板的工作。在電視台工作太久的入被困在籠中太久的小鳥，籠子打開了也不曉得飛翔。

於是他們周旋了，隱匿了，繼續留在電視台，上了階梯，看自己一天比一天衰老；問這些理想，所以變得平常的尖酸刻薄不忘下道題理還有過量理。而且大部份都忘記了這個現象，他們有變得很老，但依舊的喜歡與人自個。電視台旅行的一句話說是：「這裏每個人都像蒼蠅般的忠志，但做蒼蠅的都是些戴手錶皮的小事。」

坐在對面的人同事有一天下限說：「年青的日子我喜歡造夢，現在我知道沒有夢的睡眠最安全。」我想，他精明耐用一千個睡醒的晚上換取一個小小的夢想。

(本文作者任職廣播事業機構)

里根賣畫

報紙里根手繪即興畫，拍賣獲得萬元善款，一個姓名的募人張家顯出高價購入里根總統的藝術作品。在「張白紙」上有八幅簡陋的即興之作。所謂「塗鴉」之類，究其實質價值在藝術之價值。

藝術之價值，是會建立在「名」與「利」上。像

樂樂生活，賣了五個孩子，有空慶社會會，彭公認事業，慶幸自己已採擇沒有白費，誰沒有像里根那樣賣得萬元一頓塗鴉之作

以性子作祟，  
以赴，在困

我感到的，人能勤做  
自己喜歡做的事，亦  
能藉此找生活，更有  
意義，於是立定主意  
在這「小兒科」的

在道「小兒科」的

成功才值得欣慰。況  
且做生意亦非我所長  
對其中開創新局面，那

蘭花洋行

自立

星期早上  
徒步往教堂，路  
經鄰居的房子，  
後面突然傳來一  
陣孩兒叫「早安  
」的聲音，往後  
望，原來是洋鄰  
有道樣一宗  
，見愛子被  
之下，而出

勤懇，逢禮拜二  
工作，花草樹

人咬狗

自立，課餘時  
精巧和簡單的工

應得和太過份的零用錢。其實這是一種銳有意義和十實際的做法，社會的未來主人，應從小就懂得和養成賒實、儉、刻苦和勤勞等美德，對出便是「一口含銀匙」的人士，更不應視呼奴有無補錯」。

味的

100  
 101  
 102  
 103  
 104  
 105  
 106  
 107  
 108  
 109  
 110  
 111  
 112  
 113  
 114  
 115  
 116  
 117  
 118  
 119  
 120  
 121  
 122  
 123  
 124  
 125  
 126  
 127  
 128  
 129  
 130  
 131  
 132  
 133  
 134  
 135  
 136  
 137  
 138  
 139  
 140  
 141  
 142  
 143  
 144  
 145  
 146  
 147  
 148  
 149  
 150  
 151  
 152  
 153  
 154  
 155  
 156  
 157  
 158  
 159  
 160  
 161  
 162  
 163  
 164  
 165  
 166  
 167  
 168  
 169  
 170  
 171  
 172  
 173  
 174  
 175  
 176  
 177  
 178  
 179  
 180  
 181  
 182  
 183  
 184  
 185  
 186  
 187  
 188  
 189  
 190  
 191  
 192  
 193  
 194  
 195  
 196  
 197  
 198  
 199  
 200  
 201  
 202  
 203  
 204  
 205  
 206  
 207  
 208  
 209  
 210  
 211  
 212  
 213  
 214  
 215  
 216  
 217  
 218  
 219  
 220  
 221  
 222  
 223  
 224  
 225  
 226  
 227  
 228  
 229  
 230  
 231  
 232  
 233  
 234  
 235  
 236  
 237  
 238  
 239  
 240  
 241  
 242  
 243  
 244  
 245  
 246  
 247  
 248  
 249  
 250  
 251  
 252  
 253  
 254  
 255  
 256  
 257  
 258  
 259  
 260  
 261  
 262  
 263  
 264  
 265  
 266  
 267  
 268  
 269  
 270  
 271  
 272  
 273  
 274  
 275  
 276  
 277  
 278  
 279  
 280  
 281  
 282  
 283  
 284  
 285  
 286  
 287  
 288  
 289  
 290  
 291  
 292  
 293  
 294  
 295  
 296  
 297  
 298  
 299  
 300  
 301  
 302  
 303  
 304  
 305  
 306  
 307  
 308  
 309  
 310  
 311  
 312  
 313  
 314  
 315  
 316  
 317  
 318  
 319  
 320  
 321  
 322  
 323  
 324  
 325  
 326  
 327  
 328  
 329  
 330  
 331  
 332  
 333  
 334  
 335  
 336  
 337  
 338  
 339  
 340  
 341  
 342  
 343  
 344  
 345  
 346  
 347  
 348  
 349  
 350  
 351  
 352  
 353  
 354  
 355  
 356  
 357  
 358  
 359  
 360  
 361  
 362  
 363  
 364  
 365  
 366  
 367  
 368  
 369  
 370  
 371  
 372  
 373  
 374  
 375  
 376  
 377  
 378  
 379  
 380  
 381  
 382  
 383  
 384  
 385  
 386  
 387  
 388  
 389  
 390  
 391  
 392  
 393  
 394  
 395  
 396  
 397  
 398  
 399  
 400  
 401  
 402  
 403  
 404  
 405  
 406  
 407  
 408  
 409  
 410  
 411  
 412  
 413  
 414  
 415  
 416  
 417  
 418  
 419  
 420  
 421  
 422  
 423  
 424  
 425  
 426  
 427  
 428  
 429  
 430  
 431  
 432  
 433  
 434  
 435  
 436  
 437  
 438  
 439  
 440  
 441  
 442  
 443  
 444  
 445  
 446  
 447  
 448  
 449  
 450  
 451  
 452  
 453  
 454  
 455  
 456  
 457  
 458  
 459  
 460  
 461  
 462  
 463  
 464  
 465  
 466  
 467  
 468  
 469  
 470  
 471  
 472  
 473  
 474  
 475  
 476  
 477  
 478  
 479  
 480  
 481  
 482  
 483  
 484  
 485  
 486  
 487  
 488  
 489  
 490  
 491  
 492  
 493  
 494  
 495  
 496  
 497  
 498  
 499  
 500  
 501  
 502  
 503  
 504  
 505  
 506  
 507  
 508  
 509  
 510  
 511  
 512  
 513  
 514  
 515  
 516  
 517  
 518  
 519  
 520  
 521  
 522  
 523  
 524  
 525  
 526  
 527  
 528  
 529  
 530  
 531  
 532  
 533  
 534  
 535  
 536  
 537  
 538  
 539  
 540  
 541  
 542  
 543  
 544  
 545  
 546  
 547  
 548  
 549  
 550  
 551  
 552  
 553  
 554  
 555  
 556  
 557  
 558  
 559  
 560  
 561  
 562  
 563  
 564  
 565  
 566  
 567  
 568  
 569  
 570  
 571  
 572  
 573  
 574  
 575  
 576  
 577  
 578  
 579  
 580  
 581  
 582  
 583  
 584  
 585  
 586  
 587  
 588  
 589  
 590  
 591  
 592  
 593  
 594  
 595  
 596  
 597  
 598  
 599  
 600  
 601  
 602  
 603  
 604  
 605  
 606  
 607  
 608  
 609  
 610  
 611

# 中國的科技研究

越 郵

### 凡爾賽宮鏡廳

為兩國建立三百年而發行郵票，這樣的例子還不多，歐洲的法國與亞洲的泰國却有如此盛事。

一六八六年法泰建交的紀念郵票，由兩國分別發行，郵以法國王路易十四在凡爾賽宮接見泰國來使的情況為圖案，但兩國郵票所描繪的背景情景並不相同。

據歷史學家考證，當時的會見場地是凡爾賽宮鏡廳，這間大廳的長寬比如下圖：



頭腦繞過長者多麼

今國較泰恐長得  
勝利國國國國國  
國國國國國國國

先生在做釋河為  
的判例說，「狗咬  
人咬狗的情況  
，畢竟是幻覺就  
發現  
，話說真真的發現  
，活捉一名男子  
狗咬傷，氣憤  
，現時的  
，比起二十多年前  
，從東區到西區  
，無異是  
，但方便情形却  
，以一般情況計  
，的小時交通時間  
，可以從港島東區  
，到港島西區  
，近十年來  
，市民交通費用開  
，港島東區到港島  
，近十年來  
，市民交通費用開  
，港島東區到港島

**郊區**

看報章上巨幅推動大埔、荃灣、青山及  
屯門等地區的廣告，令人覺得本港市區與郊  
區之間的交通問題，很多，作時間間較有規律者，都  
拉了許多，照現時樓宇供應情況，距離已  
與於搬到這些地區較寧靜地區居住。

本港的交通情況，近十年來有長足進展，

失敗者

作者保留著作權

新蜀報

以相惜的感覺，對答這個感覺，對事件發生，叫

狗咬牠的情況。用口描述，筆者又新開後已有一

地獄」的感覺，亦

是攻擊什麼寶貴那

是咬傷了那些

咬破的狗並不是更

更何況狗爭食，但在此交通系統下，人駛使會大減，而市民

影象

公關寶

利買

有骨絲襪

日前曾一審美電影節，背景是經濟大蕭條，男角給女角戴了一雙絲襪，這時她心花怒放，從前未穿過如此名貴的襪子，隨着驚呼：「啊，還有seams的。」中文中譯成「有縫口！」，光芒四射某一時弄不清這縫口是什麼，想起來原是「骨」。舊時絲襪興有奇，後來發達，被派「party-hose」出現後，一般兒女調整換骨之優美鏡頭了。猶記得一位歐美女大年前初到美國的大姊生遐想：「人家穿得去買這種襪是什麼也不知道，羞死了。」原來在「骨」，背即是線，現在則凡襪皆無之。所以去只見 hosiery 專門。其實 hosiery knitted 一切針織物。但你在 hosiery 部門肯定買不到針線衣褲，既然 Chancy 「大革命」的是把內衣內的流時裝去，又百貨公司女裝內衣都不 under 不雅之名，用 lingerie - intimate feminine 意思同樣是女裝內衣，難來難數得多。幾十年前珠璣玉照，件件整旦的女士要有條鯨魚 whale- 衣襯衫。尼龍的出現，和骨皮衣的模倣便很頻繁。女士少受些苦。二骨 - whalebone 往矣。

七十年代

一家電

**豪華型旅遊大巴**  
 全新五十鈴5噸自卸車\*各類型麵包車農夫車  
**永信行** 九龍彌敦道591號豐順大廈15字樓  
 電話: 3-325331 ~ 2 車場: 0-772266

**現貨供應 ● 代辦國內各港口提車手續 ● 價錢特平**  
**翻新高巴士 大吊機車 豐田麵包車**  
 52座位冷氣音響 加裝油壓 左軚

**德信汽車公司** 九龍城延文禮士道577號地段 電話：3-383213 3-383969  
**智富汽車貿易公司** 土瓜灣鹿鳴街15、22號地下 電話：3-335386 3-621570  
**日款國產汽車·香港購車·國內免稅提貨**

**全新** 翻新  
左軚豐田、五十鈴、萬事得麵包車：原廠空調！2座冰箱  
全新雙排座0.75~1.75噸農用車、的士頭、日吉  
翻新實力油渣十四座26座42座。本港國內設有維修廠

國產家  
外車  
匯

總代理：**海寧企業公司** 地址：香港銅鑼灣海山街5-19號京華中心701室  
電話：5-773845 5-583098 5-582978

分銷處：中藥國貨公司(葵芳) 02-212600 02-217778  
易利貿易公司(旺角) 13 851801

價全最低  
用全免

國內外付款均可，即日包送各口岸  
 海關，歡迎國內同胞洽購。  
**合羣車行**  
 九龍紅磡道里41-45號地下 電話：3-342988 3-343862 3-344266

**現貨供應全新及翻新左軚豐田車日野貨車自卸車及小松機械**

豐田車、日野車、吉普車、的士、26座旅遊巴、皇室型(轎車)、開山機、挖土機、各種建築機械  
 日野卡車3噸至16噸、自卸車8噸至14噸、42座旅遊巴士 小姐D75-2-3 D95 D60P20HT 510  
 530 JH90 Cat 977L

**上朗貿易有限公司** 代運文籍及代辦國內各港口提車手續

電話：85-61433, 5-847677, 5-851377












全新麵包車、農夫車、吉普車、轎車 172226 座豐田中巴、全新大巴 5-14噸  
 豐田 直接日本進口 \*常備現貨、送交文錦渡全新豐田豪華轎車、冷氣收錄費 特價大傾銷 \$50,000  
 榮一有限公司 現貨廉售  
 JCB 500 五十鈴公司  
 榮一有限公司 專營 康市少主格安調供公司  
 電話：3553/85 3-96308/ 3-96357/0  
 172226 座豐田中巴、全新大巴 5-14噸  
 直接日本進口 \*常備現貨、送交文錦渡全新豐田豪華轎車、冷氣收錄費 特價大傾銷 \$50,000  
 榮一有限公司 現貨廉售  
 JCB 500 五十鈴公司  
 榮一有限公司 專營 康市少主格安調供公司  
 電話：3553/85 3-96308/ 3-96357/0

500 左翻新貨車 2部  
 JCR500 五十鈴 7噸 翻新貨車 2部  
 SCR480 五十鈴 5噸 翻新貨車 1部  
 CK200 五十鈴 產8噸 翻新貨車 1部  
 KL560 野5噸 翻新貨車 1部  
 電話：3-915111 3-915027

各種日本舊車解體發動機總成及一切零件。可以付人民幣，國內提貨。  
 特價接訂，批發、零售。歡迎詢問、洽商  
 九龍大角咀鳴謝街4號地下 電話：4158 HONG KONG  
 電話：3-915111 3-915027

**廣木自日本全副設備公司** (中外合資企業)  
 引進日本全套生產設備，進口「日立」最新系列全封閉圓綫、離心式風機、自檢器件等，專業生產5-50匹「雲風機」立式空調機。適用於電子、紡織、食品、製藥、商場、賓館、餐廳、娛樂場所等。承接空調工程設計及安裝維修。  
 汕頭市金新中路A301-302號 電話：31800 32141 電機：9534  
 深圳市上步舊道117-1號三、四樓 電話：40367 電機：2521  
 香港九龍大角咀鳴謝街4號地下 電話：3-915111 3-915027 電機：6197

**暢銷國內食品設備**  
 本集團代理及經銷意大利雪櫃、冰淇淋生產線、蛋筒製造機、麵糰、餅乾生產線、快餐設備及快餐車、麵飽生產線、小型啤酒生產線及乾洗設備。提供安裝及維修服務。  
 普特食品機械有限公司  
 元亨路 振源有限公司 電話：37217022

**全新翻新** 小松、CAT、加藤、日產、日野、五十鈴。  
 各類貨車、卸泥車、混凝土車、輕重建築開山機械  
**中成行** 電話：969255  
 969258

九龍彌敦道4A地下  
總代理：海林洋行  
香港老灣南豐中心2101R室0-461660  
電話掛號：SIMTAIKUAN  
供服務，毋須預約。  
地址：九龍彌敦道776-778號佐利商業大廈602室 3-818311-3樓

\_\_\_\_\_



